

# LIJE'E SAN PABLO LINI'EPOLA' LAPIMAYE LEFOT'LEPOŁTSI LIŁYA' FILIPOS

**1** Illanc', iya' ninPablo y Timoteo, a'eyi lipenic' łatPoujna Jesucristo. Itsiya lini'elhuo' imanc' unc'ałpimaye nołmana' liłya' Filipos. Imanc' i'huexi Jesucristo. Ma' anuli lini'ela' lołpimaye noxpıjpa' lataiqui' jıłpiya, jouc'a lapimaye notoc'impola'.

<sup>2</sup>ŁanDios całAilli', y Jesucristo łatPoujna, tipaxnetsolhuo', tipac'e'etsolhuo' lołpicuejma'.

<sup>3</sup>Ma ca'nujuaitsilhuo' iya' ninPablo cax'najtsi'i ŁanDios. <sup>4</sup>Ma capalaic'o ŁanDios aicainimenc'ecolhuo'. Tixoqui neta ti'hua caxahue'e titoc'itsolhuo'. <sup>5</sup>Tixoqui neta ca'nujuaitsilhuo' imanc'. Ma colihuejyi Lataiqui' loya'apa loxpıc'epa ŁanDios tołejmaleyi al c'a. Tołta'a ipangopa lon'epa małe litine lolapenufpa Lataiqui'. Itsiya ma' anuli tonłeyi. <sup>6</sup>ŁanDios joupa ipangopa tilanc'e'elhuo' imanc' lołpicuejma', ti'ıła' ac'a. Iya' ca'huaiyinge iłque. Cacia: Ma ti'hua tilanc'e'elhuo' lołpicuejma'. Ticuaiconanni Jesucristo, iłe al Cueva' Quitine, ti'huájta joupa i'ıpa nulemma ac'a lołpicuejma'. <sup>7</sup>Aixina' alinca titoc'i'molhuo' tołta'a

ŁanDios. Aicafel'miyoxi. Itine itine ca'nujuaitsilhuo'. Tocomma ałmana' anuli. Tama ałtats'ıya ŁanDios ałtoc'i, ałtoc'i ma catalai'ejma Lataiqui', camuqui ma' al fınc'a iłe Lataiqui'. Ałtoc'ınga' anuli, iya' imanc'.

<sup>8</sup>ŁanDios ixina' te ts'i'ic' laipicuejma'. Ixina' ca'nujuaitsilhuo' juaiconapa.

Ma to Jesucristo ti'elhuo' capic'a, ma tołta'a iya' ca'elhuo' capic'a.

<sup>9</sup>Ma capalaic'o ŁanDios caxahue'e titoc'itsolhuo', itine itine ti'etsoltsi capic'a xonca, ti'ıła' xonca acueca' lołpicuejma', xonca tołcuc'ete.

<sup>10</sup>Tołta'a aimolapenufyacu jahuay ma' anuli. Ti'i'ma cołsina' petsi al c'a petsi a'ıjca. Ja'ni tołta'a titoc'i'molhuo' ŁanDios a'i ma le'a monłe'eyacoltsi, alinca tonłe'me pangay al c'a. Aimi'ıya mitac'uınyacolhuo' cajunac'. Tołta'a tixim'molhuo' litine ticuaicohuananni Jesucristo.

<sup>11</sup>Jıłpe litine tołmuj'moltsi ac'a lołpicuejma' lilanc'enapa Jesucristo. Tołmuj'moltsi juaiconapa ac'a lon'epa mołmana' fa' a li'a famats'. Tixinim'me juaiconapa ac'a ŁanDios, tix'najtsi'i'me.

<sup>12</sup>Cunc'aipimaye, aipic'a ti'ıła' cołsina' te ts'i'ic' li'ıpa fa'a. Ma

cateřma ipammaita al c'a. Xonca axpela' lan xanuc' icuejpá Lataiqui'.<sup>13</sup> Jifa'a jahuay lisoldado cal cuecaj quincuxepa, jouc'a locuenaye xanuc', ĩsina' te całfi'ecompa ĩte cadena catejma'. ĩsina' iya' cuya'e' litaiqui' Jesucristo. <sup>14</sup>Jouc'a lapimaye nomana' fa'a liřya', ĩne no'huaiyijmpá lařPoujna, lařsimpa iya' ałfi'ecompa acadena catejma', xonca axpela' ĩniya ipo'no'me liřpicuejma', tuya'ayi Lataiqui'. Aiquĩsina' caxpaiqui'.

<sup>15</sup>Linca tiřmana' nalixtuc'opa tuya'ayi Lataiqui'. ĩniya mane a'e'e laic'. ĩpic'a lulijla'. Locuenaye a'i tořta'a li'eřma'. ĩne tehueyi latentocopa. ĩpic'a ařtoc'ila'. <sup>16</sup>ĩne a'ay capic'a. ĩsina' ma řanDios lapi'ipa laimane cuya'ařa' Lataiqui'. Limetsajma tořta'a laipenic'. <sup>17</sup>Lalixtuc'opa ituca' ĩne li'eřma'. ĩpic'a ti'e'etsořsi to xonca lan tsila'. ĩne a'ij nuli liřpicuejma'. Aimi'eyi ma le'a lipenic' řanDios. Ařsimpa ałfi'ecompa acadena catejma', tehueyi te co'iya mi'eyacu ti'ila' xonca acueca' laifteřcoya.

<sup>18</sup>Itsiya, řte caifcuaya? Ja'ni ma le'a ti'e'eyořsi o ja'ni ma ti'eyi lipenic' řanDios, jahuay ĩniya tipalaicoyi Cristo. Tořiya iya' tixoxi neta. Linca aicaxhueřmot'leconaya iya'. <sup>19</sup>Imanc' tořsahue'eyi řanDios ařtoc'ila', tořiya itine itine caxingufi ĩ'Espřitu Jesucristo, lapi'i caipufxi. Tořiya aixina' řanDios ařpaxne'ma, alunřu'e'ma. Tama ti'i'ma la'e'enya ailopa'a ca'řiya. <sup>20</sup>Ma capa'a fa'a li'a řamats' aipic'a camuj'ma acujmaica te ts'ic' lipicuejma' Cristo. Cacia: Lahuelojnla' iya' lai'eřma', timetsaicoře naitsi ĩque Cristo.

Linca, tořta'a li'řpa. Cacia: Ti'hua ti'ila'. Ca'huaiyinge řanDios, aixina' ti'i'ma tořta'a. Ja'ni ti'hua capajnla' o ařma'anřa', ma' anuli camuj'ma te ts'ic' Cristo lipicuejma'. Tořta'a aicataiya calaic'ata. <sup>21</sup>Ma caimaf'i' fa'a li'a řamats' ma le'a Cristo ařcuxe laipepajnya. Ja'ni ařmařa', xonca al c'a cuyaico'ma.

<sup>22</sup>Linca, ja'ni ti'hua capa'a fa'a li'a řamats' ca'e'ma al c'a xonca. Itsiya, řte caifcuaya? <sup>23</sup>Caxhueřma, oque' laipicuejma'. Aipic'a ca'huanřa', capajn-nata pe lopa'a Cristo. Jiřpe cuyaicota xonca al c'a. <sup>24</sup>Tama tořta'a laipic'a, aixina' xonca ticuicomma capajnla' fa'a li'a řamats'. Ma capa'a ti'i'ma catoc'i'molhuo' xonca imanc'. <sup>25</sup>Ne', aixina' tořta'a ticuicomma. Tořiya cacua: Capanenni fa'a li'a řamats'. Ti'hua a'e'me canic' anuli. Tořta'a xonca tixoj'ma cunlata molihuejyi Lataiqui', xonca tořcuc'e'me.

<sup>26</sup>Juaiconapa tixoj'ma cunlata lapenuřta cacuaicontsi pe lořmana' imanc'. Toř'najtsi'i'me Jesucristo.

<sup>27</sup>Ma capa'a fa'a ma le'a anuli lataiqui' caxc'ai'i'molhuo', camilhuo': Ti'ila' al c'a lo'eřma'. Toř'nujuaisle tořihuejyi Lataiqui', ĩte itaiqui' Jesucristo. Tijouřa', ja'ni cacuaicontsi cahuejnconatsolhuo' jiřpe, o ja'ni ti'hua fa'a caifpa'a, ti'i'ma caixina' imanc' aicořpai'i lořpicuejma', cal Espřitu Santo i'epolhuo' anuli, ma' anuli lořpicuejma'. Ti'i'ma caixina' tipa'a lořpufxi, tořpa'necoyi Lataiqui', ĩte lataiqui' loř'huaiyijmpa. <sup>28</sup>Ja'ni tořta'a lon'eřpa, ĩne no'epolhuo' laic' aimi'iya mixpaic'eyacolhuo'. Ma mi'elhuo' laic' řanDios timuqui

te ts'i'ic' lo'iyacola' i'ne. Jouc'a timuc'ilhuo' imanc' te lo'iyacolhuo'. I'niya tecani'em'mola'. Imanc' tunku'em'molhuo'.

<sup>29</sup>A'inca ÆanDios ipaxnepolhuo'. To'tta'a a'i ma le'a tol'huaiyijnyi Cristo, jouc'a to'tte'coyi ma colihuequi i'que. To'tta'a to'lsinyi a'inca tunku'em'molhuo'. <sup>30</sup>Imanc' iya' a'tte'coyi. Capa'a jilpe a'simpa laifte'copa. Itsiya tama aimasina to'cuejyi ma ti'hua cate'ma.

**2** Cristo joupa lapenufponga', to'hiya a'asc'ai'inga', alixpi'inga' calata ma'enga' capic'a. Cal Espiritu Santo a'e'ponga' anuli la'picuejma', a'nujuaitsila' la'pimaye, a'sinnila' acuanuc'la. <sup>2</sup>Itsiya camilhuo': Ja'ni to'tta'a lo'picuejma', imanc' aimolixtuc'o'mo'tsi, to'etsot'si capic'a, ti'itsolhuo' anuli lo'picuejma'. Iya' to'hiya lixoc'i'ma neta nulemma. <sup>3</sup>Aimo'aspic'e'me mon'e'me to lo'pic'a. Aimo'cua'me: "A'sinla' iya' xonca ninc'a xans". To'oc'e'mo'tsi. Xonca to'cua'me: "Iya' ninait'si, i'que la'ipima xonca ac'a xans".

<sup>4</sup>Tolahuete te co'iya mo'toc'iyaco'tsi. Aimo'cua'me: "¿Te co'iya catoc'iyacoxi iya' caituca'?" <sup>5</sup>Imanc' lo'picuejma' ti'ila' to lipicuejma' Jesucristo. <sup>6</sup>Ai'a tipango'ma li'a lamats', ma tipa'a Cristo. I'que i'Hua ÆanDios. ÆanDios qui'Ailli' ma' anuli li'sans. I'que Cristo ai'quinesqui: "Iya' ma NanDios. Ma'pe capanehuo'." <sup>7</sup>Ai to'tta'a licuapa. I'que i'oc'e'moxi, ipai'i'moxi lixans. I'e'e'moxi imozo ÆanDios, i'on'lico'moxi to illanc' ninc'ixanuc'. <sup>8</sup>Limuj'moxi axans, xonca i'oc'e'moxi. Ti'hua tihuejcojma

ÆanDios jahuay locuxe'epa. Aiquicuanajyoxi. Icu'moxi tima'anle jilpe lancruz. He a'i al c'a camaya, to'tta'a loma'acompol'a' lixcay xanuc'. <sup>9</sup>To'hiya ÆanDios i'ac'e'ma xonca al toncay. Epi'i'ma nulemma lipu'ftine. Acueca' i'le la'ftine. Xonca acueca' o xonca ac'a la'ftine ailopa'a. <sup>10</sup>To'tta'a lecu'i'ipa ÆanDios ticua: "Jahuay timetsaico'le nait'si i'que Jesús. I'ne nomana' lema'a, i'ne nomana' li'a lamats', i'ne nomana' joupa lemimpola' lamats', <sup>11</sup>jahuay tinesle: Jesucristo a'inca a'Poujna." Ti'ila' to'tta'a tixinim'me acueca' ÆanDios ca'Ailli', tixinim'me acueca' ac'a lo'epa.

<sup>12</sup>Cristo a'inca ihuejco'ma ÆanDios. Imanc', cunc'a'ipimaye, jouc'a to'lihuejco'me. Ti'hua to'lihuejco'me. To'hiya ÆanDios tunku'em'molhuo'. Ton'etsot'si cuenna, acueca' to'spaic'e'le ÆanDios. Ti'ila' to'tta'a ma ma'mana' anuli, jouc'a tama ailaifpa'a jilpe, ton'e'le i'hiya. <sup>13</sup>Linca, imanc' co'tuca' aimi'iya molihuejcoyacu ÆanDios. Ma'que ÆanDios tilanc'e lo'picuejma', timuc'i'molhuo' te ts'i'ic' laten'coco'ya, tepi'i'molhuo' lo'pufjxi ton'e'le to'tta'a.

<sup>14</sup>Ja'ni ticuxe'entsolhuo', timitsolhuo': "Ton'e'le", ton'e'le nulemma tixojla' cunlata. Aimolixtulecu, aimo'fuleco'me cataiqui'. Aimo'tal'ai'ot'e'me. Aimo'cua'me: "¿Te caif'eco'ya to'tta'a?"

<sup>15</sup>Ja'ni to'lihuejle i'le laimipolhuo' ti'i'ma ma le'a ac'a lon'e'jma', aimi'iya micufquinyacolhuo'. To'muj'mo'tsi imanc' inaxque' ÆanDios. Aimi'on'coyacolhuo'

loħ'as xanuc', iħne a'ij ħijca lo'epa, eteħquemma ħiħpicuejma'. Xonca ti'onħcotoħhuo' to lan xamna. Mi'i'ma ħipuqui' iħiya tulif'eyi pu'hua lema'a. <sup>16</sup>Toħta'a lo'onħcospolhuo' moluya'ayi, molu'iyaleyi Lataiqui'. Ĥe Lataiqui' tuyae' te ts'i'ic' mulijyacu ħiħpitine aimijouya. Ja'ni ti'ħla' toħta'a lo'ejma', tixoj'ma neta capalaico'molhuo' al c'a iħe litine ticuaiconanni Cristo. Jiħpe litine caxim'ma aħınca ipammaita laipenic', laiteħcopa.

<sup>17</sup>Fa'a ħi'a ħamats' ma ca'ay ħipenic' ĤanDios tipa'a ħaħtsufcoya. Ĥe ħaħtsufcoya imanc' nolapenufpa Lataiqui' ħainuya'apa jiħpe. Cami ĤanDios: "Toxinħa, iħna'a oxanuc'".

Ja'ni ticuicomma catsufcoxoxi jouc'a, ja'ni ticuicomma aħma'anħa', ne', toħta'a ti'ħla'. Ma mixcuajaiquemma ħaijuats' cax'naħtsi'i'ma ĤanDios, ca'nujuaistolhuo' imanc' lolapenufpa Lataiqui'. Cami'molhuo': Ac'a iħe lonħ'epa. <sup>18</sup>Imanc' jouc'a toħs'naħtsi'i'me ĤanDios, ma' anuli aħs'naħtsi'i'me.

<sup>19</sup>Itsiya ma ca'ħuaiyinge ħaħPoujna Jesús, cacua: "Ĥapi'i'ma ħane cumme'ma Timoteo". Aimicoħ'ma ti'ħuaħa' pe loħmana'. Ĥque ticuainanni fa'a alu'i'ma te ts'i'ic' moħmana'. Toħta'a aicaxħueħmot'ħeconaya, tixpi'i'ma neta. <sup>20</sup>Jifa'a ailopa'a cocuena capima to'onħcoya to Timoteo. Ĥque ħınca ti'nujuaitsilhuo'. Ĥpic'a tuluyalaħe al c'a jahuay imanc'. <sup>21</sup>Locuenaye nomana' fa'a, ituca' iħne ħiħpicuejma'. Xonca ti'nujuaisyoħtsi iħne quħtuca'. Aimi'nujuaisyi Jesucristo ħipenic'.

<sup>22</sup>Imanc' joupa olimetsaijma Timoteo. Ĥque joupa imujpoxi te ts'i'ic' ħi'ejma'. Iya' ma to i'aħilli', ħque to aħ'ħua, aħejmalepa. Aħ'epa canic' anuli, aluya'apá Lataiqui'. <sup>23</sup>Toħiya cumme'ma Timoteo. Cacua: Ate'a ca'ħuaico'ma caxim'ma te ts'i'ic' ħaħfnuyaicoya fa'a. Tijoħħa' ti'ħua'ma ħque.

<sup>24</sup>Tama camilhuo': "Aimicoħya cumme'ma Timoteo", ca'ħuaiyinge ĤanDios ħapi'i'ma ħane iya' jouc'a ca'ħua'ma jiħpe pe loħmana'. <sup>25</sup>Itsiya cummena'ma Epafrodito, ti'ħuanħa' jiħpe. Illanc' aħınca ninc'apimaye. Ma' anuli aħ'eyi ħanic'. Illanc' aħ'onħcosponga' to isoldado Cristo. Illanc' aħfuli'iyi ħixcay. Ĥque Epafrodito toħlapaluc, olummepá fa'a aħtoc'ħla', ħapi'ħla' ħalahue'epa. <sup>26</sup>Ĥque juaiconapa ti'nujuaitsilhuo'. Ĥpic'a tixintsolhuo'. Tixħueħmot'ħe. Ĥxina' joupa imimpolhuo': "Extafpa toħpima Epafrodito". <sup>27</sup>Ĥınca extafpa. Coħa' tima'ma. ĤanDios ixim'ma acuanuc', aiquimac'. Aħ ma ħe'a ħque ixim'ma acuanuc' ĤanDios, jouc'a aħ'nujuaitsi iya'. Aħsimpa cateħma fa'a, toħiya aħtoc'ipa. Ticua: "Aimixħueħmot'ħeconama Pablo". <sup>28</sup>Epafrodito ticuaitsi jiħpe toħsinnatsoħtsi imanc' tixojnata cunħata. Iya' jouc'a a'ij tine caxħueħmot'ħeconaya. Toħiya xonca aipic'a cummena'ma. Cacua: Aimicoħ'ma. Ti'ħuanħa'.

<sup>29</sup>Camilhuo': Tolapenufnate ixojma cata. Ĥque jouc'a oħpima. Ma' anuli toħ'ħuaiyijnyi ħaħPoujna Cristo. Tolimetsaicoħe. Jouc'a tolimetsaicoħsola' jahuay iħne no'onħcospola' to Epafrodito. <sup>30</sup>Ĥque coħa' tima'ma. Aiquixina' acuanuc'

lipitine, ałtoc'ipa. Imanc' lumme'epa caitomi. Imanc' aiqui'ic' cunłouya. Tołiya Epafrodito ticua: “Iya caituca' catoc'i'ma łaipima Pablo”.

**3** Cunc'aipimaye, itsiya ti'hua ticula'a'ma iłe colje'e. Camilhuo': Toł'nujuaisle łalPoujna li'epa. Tołta'a tolixoc'i'mołtsi cunlata. Ma caxc'ai'ilhuo' tołta'a iya' aicaixina' juisquitine. Imanc' ja'ni tolihuejle iłe laitaiqui' aimimenajyacolhuo'. <sup>2</sup>Caxc'ai'ilhuo': Tołpo'nołe cuenna lixcay xanuc', iłne no'ontłospola' to lan xujc'a quinnejá. Ticuxe'enai'ilhuo' tolısuac'etsotłsi. Tu'ilhuo': “Toł'etsotłsi circuncidar, tołta'a tepenuf'molhuo' ŁanDios”. Camiconá'molhuo': Tołpo'nołe cuenna iłniya. <sup>3</sup>Li'Espíritu ŁanDios ałmuc'inga' te ts'i'ic' malihuejyacu. Tixoqui calata ał'nujuaisyi li'epa Cristo. Aimał'nujuaisyi ja'ni latec'emponga' lałpixic' o a'i. ŁanDios joupa lapenufponga', ałsinninga' ixanuc'.

<sup>4</sup>Iya' linca nipajnya canesla': “Joupa latec'empa laipixic'. Ał'empa circuncidar.” Iłne pe nocuapá tołta'a ti'huaijny iłe li'empola' jilpe liłpixic'. Ne', iya' nipajnya culij'mola'. <sup>5</sup>Iya' laipajntsi lixhuaitłsi apaico quitine ał'enghuo'ma circuncidar. Laitatahueló ixanuc' Israel. Benjamín i'hua Israel iłtatahuelo iłniya. Lai'aillí a'hebreo, tipalaiyi liłtaiqui' a'hebreo, iya' jouc'a nin'hebreo. Ma to quilihuequi licuxepa Moisés iłne lan xanuc' fariseo, iya' jouc'a nihuejpa iłe lataiqui', jouc'a nin'fariseo. <sup>6</sup>Iya' acueca' aijanaj'ma ca'ełá' lipenic' ŁanDios, tołiya aiteł'mi'mola'

lan xanuc' lefot'łepola' ŁanDios. Jahuay locuxepa litaiqui' Moisés ainihuequi, jilpe ailopa'a caijunac'. <sup>7</sup>Tołta'a aiximpoxi ninc'a xans. Cacua: “Iya' canant'łi. ŁanDios lapenufi.” Lijoupa lainimetsaicopa Cristo aiximpa aimatłoc'iya ni anuli laif'huaijympa. Aixpic'epa nimenc'ecopa jahuay iłiya. <sup>8</sup>Ma' anuli itsiya, ti'hua quimenc'ejma, ti'hua caxina aimatłoc'iya ni anuli iłiya. Aimi'iya mi'ontłicoya to al cueca' al c'a lał'ipa, lainimetsaicopa Cristo. Lainihuejpa iłque nejac'epa jahuay. Iya' cacua: Tejac'la' nulemma. Iłiya li'ipa lalatenłocopa, itsiya caxina to cal cueca' quifuc. Ma le'a aipic'a ałejmale'me Cristo, iłque aiPoujna. <sup>9</sup>Cacua: “Ałsinłá' ŁanDios joupa lapenufpa Cristo”. Aicanesconaya: “Iya' ninc'a xans, canant'łi locuxepa ŁanDios, tołta'a limetsaico'ma”. A'i. Xonca cacua: Ałsinłá' ŁanDios ca'huaiyinge Cristo, tołta'a limetsaico'ma, lapenuf'ma to ailopa'a caijunac'. <sup>10</sup>Cacua: Quimetsaicołá' xonca te ts'i'ic' Cristo lipicuejma'. Caxingufcołá' fa'a laicuerpo al cueca' li'ipa iłe litine limaf'i'inapa ŁanDios, lipa'anapa pe lomana' limanapola'. Jouc'a caxingufcołá' te ts'i'ic' litełcopa Cristo. Ma catełma iya' cacua: Lai'ejma' ti'ila' to li'ejma' Cristo mima jilpe lancruz. <sup>11</sup>Cacua: Catełcołá'. Litine timaf'i'ıłe, titsolinanca limanapola', lapi'ınłá' laipitine aimijouya.

<sup>12</sup>Linca, iłe laifpalaicopa aiquenanlı. Aicaixingufi jahuay iłta'a. A'i quixhueya nulemma laipicuejma', lahue'e'. Mane ti'hua quipa'e laipujfxi. Cristo joupa

ixpic'epa ti'ila' to'tta'a laipicuejma'.  
To'tta'a lahuepa. Icuai'ma pe laifpa'a.  
Alulijpa. Iya' cacua: "Ne', ti'ila' ite  
lixpic'epa Cristo".

<sup>13</sup>Maicunc'aipimaye, iya' aicacua:  
"Joupa i'ipa". Ma le'a cahuy ti'ila'.  
Aica'nujuaitsi luyaipa li'ipa. Ma  
capa'a fa'a li'a lamats' ca'onlicoyoxi  
to cal xans nainupa lane. Iya' ma  
quinu ca'nujuaitsi lopa'a jilpe lema'a.  
Ca'nujuaitsi la'iya tijoula' laininupa.  
<sup>14</sup>Quipa'e laipujfxi, cacua:

"Cacula'ala'. Cajou'ne'ma laipenic',  
ite lalapi'ipa EanDios Nopa'a lema'a."  
Litine lai'huaiyijmpa Jesucristo,  
EanDios a'joc'ipa ca'ela' ite lanic'.  
Cajou'ne'ta', lapi'ita ite laifnulijya.

<sup>15</sup>Imanc' iya' ja'ni EanDios  
joupa lapi'iponga' la'picuejma',  
ja'ni joupa a'cuc'epa', a'spic'e'te  
ti'ila' to'tta'a la'picuejma', la'ejma',  
to joupa laimipolhuo'. Imanc'  
petsi ituca' lo'picuejma', ma  
EanDios timuc'i'molhuo' te ts'i'ic'  
al c'a lon'eyacu, ma to lijoupa  
lainu'ipolhuo' jilpe laipalaicopoxi  
iya' lai'ejma'. <sup>16</sup>Ma le'a cacua: "Ja'ni  
joupa a'cuc'eyi, ma to'tta'a a'ele'".

<sup>17</sup>Cunc'aipimaye, jahuay imanc'  
to'apic'e'te nulemma lihuejla' iya'.  
Iya' quihuequi Cristo. O'sina'  
la'ejma' illanc', iya' y laif'as  
lin'epa' canic'. Tolahuelojntsola'  
ihne no'epa' to'tta'a. Tolihuejtsola'.

<sup>18</sup>Joupa axpe' ainu'ipolhuo'  
timana' petsi ituca' li'ejma'.  
Itsiya capalaicocona'mola'. Ma  
ca'nujuaitsila' ihniya cajoqui. Ihne  
muyalaicoyi lapajnya aimi'nujuaisyi  
Cristo lile'copa jilpe lancruz.  
Tocomma ti'eyi laic' lencruz.

<sup>19</sup>Ihne aimun'uluyacu, tecani'mola'  
nulemma. Aimihuejcoyi EanDios,

mane tihuejcoyi li'cu'u lojanajpa.  
Aquilsina' calaic'ata ite li'ejma'.  
Xonca tixoqui quileta tuyalaicoyi  
to'tta'a. Ma le'a ti'nujuaisyi lopa'a  
fa'a li'a lamats'.

<sup>20</sup>Illanc' ituca' la'ejma'.  
A'nujuaisyi la'pitya' lopa'a lema'a.  
Jilpe ti'huayohuo Nalun'u'eyacongá',  
ihque Jesucristo. A'huaiicoyi  
ticuaiyunni. <sup>21</sup>A'pai'i'monga' illanc'  
la'cuerpo. Ma'mana' fa'a li'a lamats'  
a'le'coyi jouc'a la'cuerpo. Cristo,  
Nopa'a lema'a, ihque licuerpo  
i'ipa ituca'. To'tta'a timujyoxi  
acueca' icueya limane lepi'ipa  
EanDios. Ti'hua limane ticuxela'  
jahuay. Jahuay tixinguf'me itta'a  
limane, tihuejco'me. To'tta'a ti'i'ma  
a'pai'i'monga', la'cuerpo ti'ila' to  
licuerpo ihque.

**4** Ma ca'nujuaitsi to'tta'a  
la'iyacongá', caxc'ai'iconalhuo'.  
Joupa aimipolhuo' te ts'i'ic'  
monlihuejyacu la'Poujna  
Jesucristo. Itsiya camilhuo':  
To'po'note lo'picuejma' ti'ila' to'tta'a  
lonlihuejyacu. A'inca ca'elhuo'  
capic'a, imanc' illanc' ninc'apimaye.  
Ca'nujuaitsilhuo' juaiconapa. Litine  
ticuaicoconanni la'Poujna a'majnta  
anuli, ¿te xonca al c'a lalapi'iya  
EanDios? Ma' imanc' lixoc'i'ma neta.

<sup>2</sup>Cunc'aipimaye Evodia y  
Sintique, camilhuo': Imanc'  
unc'oquexi', ma' anuli to'Poujna.  
Itsiya caxa'huelhuo': Ton'ele  
ma' anuli lo'picuejma'. <sup>3</sup>Jouc'a  
ima' macaipima, illanc' a'inca  
ninc'apimaye, a'epa' canic' anuli.  
Itsiya camilhuo': Totoc'itsola'  
ihne la'pimaye cacal'no'. Li'ipa  
capa'a jilpe lo'pitya' ihne laca'no'  
ma' anuli a'eyi canic', luya'ayi

Lataiqui'. Jouc'a łatpima Clemente y locuenaye łatejmalepá ał'epá canic' jilpe. Iłniya nałtoc'ipa liłpuftine inihingiya jilpiya al je'e. Iłe al je'e inihingiya liłpuftine petsi nolijyacu liłpitine aimijouya.

<sup>4</sup>Toł'nujuaisle łatPoujna li'epa.

Tołta'a tolixoc'i' mołtsi cunlata. Camiconalhuo': Tolixoc'itsołtsi cunlata. <sup>5</sup>Tołsintsola' acuanuc'la jahuay loł'as xanuc'. Tołta'a tixinim'me ac'a lołpicuejma'. ŁatPoujna aimicołconaya, ticuaicoconno.

<sup>6</sup>Aimołsuełmot'łe'me ni anulemma. Ja'ni al c'a, ja'ni a'ijc'a lo'ipolhuo', tołsahue'łe ŁanDios titoc'itsolhuo'. Tołpalaic'ol'e, tolu'ile lahue'epolhuo', tołs'nałtsi'ile.

<sup>7</sup>Ja'ni tołta'a lo'ejma' ma moł'huaiyijnyi Jesucristo, ŁanDios tipac'e'e'molhuo' lołpicuejma'. Aimołsuełmot'łeconayacu. Tołta'a aimi'ıya małpac'eyacongá' lołpicuejma' illanc' całtuca'. ŁanDios łınca nipajnya.

<sup>8</sup>Cunc'aipimaye, ai'a ticula'a ma cołje'e caxc'ai'icona'molhuo', cu'ilhuo' te ts'i'ic' moł'nujuaisyacu: Jilpe lołpicuejma' toł'nujuaisle lataiqui' ja'ni al łınca, ja'ni aimilosma, ja'ni lonescopa al łijca, ja'ni pangay c'a, a'ij xujc'a, ja'ni latenłcocoya, ja'ni lonesconyacu al c'a. Toł'nujuaisle lataiqui' pe lonescopa al c'a lonłeyacu, jouc'a lataiqui' petsi tixoc'i'molhuo' cunlata. Tołmi'me ŁanDios: "Ałs'nałtsi'ihuo' ile lataiqui'". Ma iłniya łataiqui' toł'nujuaitsa.

<sup>9</sup>Tołta'a aimuc'ipolhuo' małmana' anuli jilpe. Joupa ołsina' tołta'a lai'ejma'. Ma' anuli ołcuejpa

laifnescopa, ałsimpa laif'epa. Imanc' jouc'a tolıhuejle tołta'a. Ma tołiya tołmajm'me anuli ŁanDios. Iłque tipac'e'e'molhuo' lołpicuejma'.

<sup>10</sup>Iya' tixoqui neta cax'nałtsi'i łatPoujna. Cami: "Łaipimaye nomana' liłya' Filipos joupa ałtoc'iconapa". Łınca aixina' imanc' li'ipa aicalimenc'ecołjma, ma le'a aiqui'ic' całtoc'i. <sup>11</sup>Iya' łainespa: "Ałtoc'iconapa", aicanescoyoxi nincuanuc'. Iya' ja'ni ac'a capa'a o ja'ni a'ijc'a, tixoqui neta cuyaijma lapajnya. Joupa nepenufpa tołta'a laipicuejma'. <sup>12</sup>Ja'ni latets'i, ja'ni limetsaicołjma, tixoqui neta cuyaijma. Joupa ałmuc'impá tixojco'ma neta ma caxnet'łqui jahuay. Ja'ni tuyaf'la' łafifteja, ja'ni cunle'łta', ja'ni acueca' ai'hueca, ja'ni aicai'hueca, lahue'e', ma' anuli tixojco'ma neta. <sup>13</sup>Ma cainihuequi Nalapenufpa, nipajnya ca'e'ma jahuay. Małque Cristo łapi'i caipujfxi.

<sup>14</sup>Tama tołta'a canescoyoxi, jouc'a camilhuo': Joupa onł'epá al c'a. Iłe lalumme'epa ałmuc'ipa imanc' ał'nujuaitsi iya' laiftełcopa fa'a. Ałsingufcoyi anuli. <sup>15</sup>Ca'nujuaitsi te ts'i'ic' lonłe'me li'i'ma, iłne łitine lipangopa lolapenufpa Lataiqui'. Łainipayonni jilpe lołpiłya' ma capa'a łamats' Macedonia, ca'hua'ma ocuena camats', ma le'a imanc' unc'aipimaye nołmana' jilpe liłya' Filipos, alapi'ipa. Nepenuf'ma lalumme'epa imanc', iłe ałtoc'ipa. Locuenaye łapimaye nafolyomma łilelołya' aicaltoc'i. Tołta'a ołsina'. <sup>16</sup>Aicuaitsi liłya' Tesalónica, ma capa'a jilpe, imanc' alumme'epa lałtoc'ıya. Tołta'a lonł'epa oquemma, ai ma le'a anulemma.

<sup>17</sup>Linca, iŧe laipalaicopolhuo' imanc' laŧoc'ipa aica'nujuaisyoxi iya' caituca'. Ca'nujuaitsilhuo' imanc'. Cacia: Ti'hua tuyaf'la' lo'epa al c'a iŧne laipimaye. ŁanDios tixinnola' i'ipa pangay c'a liŧpicuejma'.

<sup>18</sup>Joupa nepenufpa lalumme'epa imanc'. Epafrodito lapi'ipa. Itsiya aicalahue'e'. Ailopa'a caifxahue'econyacolhuo'. Aixina' xonca axpe' lai'hueca. Iŧe lonŧ'epa etenŧocopa ŁanDios. Toco'ma joupa oŧsufcopá al c'a. <sup>19</sup>Linca, imanc' jouc'a aimehue'eyacolhuo'. ŁainenDios tepi'i'molhuo' jahuay. Iŧque aimehue'e', ixhueya. Imanc' jouc'a ti'hua tixhuai'ni'molhuo', ti'onŧocotolhuo' to Jesucristo.

<sup>20</sup>Aŧs'najtsi'iŧe ŁanDios, iŧque aŧAilli'. Ni Locuena Quitine

aimijouya illanc' laŧs'najtsi'ipa. Ti'hua limetsaico'me acueca' iŧque, acueca' ac'a lo'epa. Amén. Toŧta'a ti'iŧa'.

<sup>21</sup>Toŧnontsola' anuli anuli laŧpimaye nomana' jiŧpe. Iŧne i'huexi ŁanDios. Ma' anuli aŧ'huaiyijnyi Jesucristo. Toŧmitsola': "Pablo tinonilhuo'".

Lapimaye nomana' fa'a pe laifpa'a tinonilhuo'. <sup>22</sup>Jouc'a tinonilhuo' jahuay lapimaye nomana' fa'a liŧya' Roma, iŧne i'huexi ŁanDios. Xonca ti'nujuaitsilhuo', tinonilhuo' lapimaye nomana' lejut'ŧ cal cuecaj quincuxepa César.

<sup>23</sup>Jiŧpe ŧolunxajma' ŧoŧsingufle lotoc'ipolhuo' laŧPoujna Jesucristo.